



رخصة تجارية Commercial License

تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	595072	رقم الرخصة
Company Name	OPERON MIDDLE EAST	اسم الشركة
Trade Name	OPERON MIDDLE EAST (DUBAI BRANCH)	الإسم التجاري
Legal Type	Branch of Foreign Company	الشكل القانوني
Expiry Date	07/05/2020	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S ® No	561721726	رقم الرخصة الأم
Register No.	1009705	عضوية الغرفة
	تاريخ الإنتهاء	Issue Date
	الرقم العالمي	Main License No.
	رقم السجل التجاري	DCCI No.

الاطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No. / رقم الشخص
	Co. Owner / مالك الشركة	British Virgin Islands / جزر العذراء البريطانية	اوبيرون ميدل إيست ليمتد	252870
	Manager / مدير	Malaysia / ماليزيا	نور الامين بن عباس	378149
	Company Agent / وكيل شركة	United Arab Emirates / الامارات	احمد عبدالله حسن الحمادي	16063

ahmad abdulla hassan alhammadi

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

Facilities Management Services	خدمات إدارة منشآت
Building Cleaning Services	خدمات تنظيف المباني والمساحن

العنوان / Address

Phone No	971-4-8525495	تليفون	P.O. Box	111154	صندوق بريد
Fax No		فاكس	Parcel ID	214-541	رقم القطعة
Mobile No	971-50-5560636	هاتف متحرك			مكتب رقم 18-ملك دبي للاستثمار) ش.م.ع - القصيص الاولى

الملاحظات / Remarks

تم تغيير المدير وتم نقل الموقع بتاريخ 9/6/2011

Print Date 13/05/2019 10:09 تاريخ الطباعة Receipt No. 13198603 رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية، لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae

Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	595072	رقم الرخصة الأم	Register No.	1009705	رقم القيد
Company Name	اوبيرون ميدل إيست ليميتد				
	OPERON MIDDLE EAST				
Legal Type	Branch of Foreign Company		فرع شركة أجنبية	الشكل القانوني	
Expiry Date	07/05/2020	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	09/05/2007	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S ® No.			561721726	الرقم العالمي	

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	50,000	الإسمى
Paid	50,000	المدفوع
No. of Shares	0	عدد الأسهم
Currency	US Dollars	العملة

عنوان الرخصة / License Address

مكتب رقم 18-ملك دبي للاستثمار (ش.م.ع) -القصيصة الاولى

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مكتب رقم 18-ملك دبي للاستثمار (ش.م.ع) -القصيصة الاولى

أنشطة السجل / Register Activities

Building Cleaning Services	خدمات تنظيف المباني والمساحات
Facilities Management Services	خدمات ادارة منشآت

Print Date 13/05/2019 10:09 تاريخ الطباعة Receipt No. 13198603 رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae

Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae



Dear Trader,

عزيزي التاجر:

Kindly take into consideration the following instructions

نرجو أخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار

1. Do not practice a business activity without a license or permit.
2. Do not change the license location or relocate to another site without getting DED approval.
3. Make sure of having a trade name compliant to the name mentioned in the license.
4. Do not place sales, discounts or special offers without permission.
5. Do not make any amendments or changes in the license information unless you request DED approval.
6. Make sure of putting down prices on goods and commodities.
7. Make sure of putting down the date of production and expiry.
8. The consumer has the right to receive an invoice.
9. Announce the sale and purchase policy to the customer using suitable media (noting the replacement, repair and recovery policy)
10. Do not promote or sell or offer any counterfeited or fake goods.
11. Make sure of registering your trade mark at the Ministry of Economy for protection.
12. Report to the Department of Economic Development incidents regarding any counterfeited goods in the local market.
13. In the case of warehouse or store related to the licenses, kindly visit Permits section in our branches (Business Village, AlTowar or Dubai Mall) to get the necessary permission.
14. According to the decision no. 323 of 2012 issued by His Excellency the Minister of Labor all enterprises that employ UAE and GCC nationals have up to a maximum period of three months to

1. عدم مزاولة النشاط في موقع بدون ترخيص أو تصريح.
2. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال إلى موقع آخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
3. ضرورة أن يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة.
4. عدم إجراء التنزيلات أو التعديلات أو العروض الخاصة بدون تصريح.
5. عدم إجراء أي تعديل أو تغيير بيانات الترخيص إلا بعد الرجوع للدائرة.
6. الالتزام بكتابة الأسعار على السلع والبضائع.
7. الالتزام بكتابة تاريخ الإنتاج وال انتهاء على السلع.
8. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
9. الإعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة إعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع أو الاستبدال أو الإصلاح للسلع).
10. عدم القيام بالترويج أو البيع أو العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
11. الحرص على تسجيل العلامة التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
12. إبلاغ الدائرة في حالة وجود أي منتج أو بضائع مقلدة في السوق المحلي.
13. في حال وجود مخزن أو مستودع تابع للرخصة فيرجى التكرم بزيارة قسم التصاريح في فرع قرية الأعمال أو الطوار أو دبي مول للحصول على التصريح اللازم.
14. بناء على قرار معالي وزير العمل رقم 323 لعام 2012، على جميع المنشآت التي توظف مواطنين من دولة الامارات و دول مجلس التعاون أن تقوم بتسجيلهم لدى وزارة العمل خلال مدة أقصاها ثلاثة شهور

Print Date 13/05/2019 10:09 تاريخ الطباعة

Receipt No.

13198603

رقم الإيصال

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة التنمية الاقتصادية. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة برجاء زيارة الموقع www.dubaided.gov.ae

Approved electronic document issued without signature by the Department of Economic Development. To verify the license kindly visit www.dubaided.gov.ae

شهادة تسجيل العضوية
Membership Certificate

License no.	595072	رقم الرخصة	595072
Membership no.	118866	رقم العضوية	118866
Registration no.	1009705	رقم السجل التجاري	1009705
Trade Name	OPERON MIDDLE EAST (DUBAI BRANCH)	الاسم التجاري	اوبيرون ميديل إيست ليميتد (فرع دبي)
Legal Status	Branch of Foreign Company	الشكل القانوني	فرع شركة أجنبية
Activity	Building Cleaning Services Facilities Management Services	نوع النشاط	خدمات تنظيف المباني والمساحات خدمات إدارة منشآت
Member Since	08/05/2007	تاريخ الإنتساب	08/05/2007
Date of Issue	08/05/2007	تاريخ الإصدار	08/05/2007
Expiry Date	07/05/2020	تاريخ الإنتهاء	07/05/2020

Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي
Dubai Chamber of Commerce & Industry

P.O. Box 1457 - Dubai, U.A.E. | Tel (Within UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Outside UAE) (+971) 4 2280000
هاتف 4 2280000 (+971) | فاكس 4 2211646 (+971) | customercare@dubaichamber.ae | www.dubaichamber.ae

ملاحظات

ير هذه الشهادة لاغية في حال أي كشط أو تعديل عليها دون
ماد ذلك من الغرفة

أكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة
<http://www.dubaichamber.ae/ver>